

1

Sous-commission paritaire de l'industrie du béton

Paritair Subcomité voor de betonindustrie

Convention collective de travail du 30/6/2005

Collectieve arbeidsovereenkomst van 30/6/2005

FIXATION DE LA COTISATION DES EMPLOYEURS AU FONDS SOCIAL DE L'INDUSTRIE DU BETON

VASTSTELLING VAN DE WERKGEVERSBDDRAGE AAN HET SOCIAAL FONDS VAN DE BETONINDUSTRIE

Article 1 - En application de l'article 14 des statuts du Fonds Social de l'Industrie du béton, fixés par la convention collective de travail du 13 mai 1981, instituant un fonds de sécurité d'existence et fixant ses statuts, rendue obligatoire par arrêté royal du 15 mars 1982, la cotisation des employeurs est fixée à **3,30 €** par jour de travail et par **ouvrie(è)r(e)**, avec un maximum de 16,50 € par semaine.

Artikel 1 - In **toepassing** van artikel 14 van de statuten van het Sociaal Fonds van de Betonindustrie vastgesteld bij collectieve arbeidsovereenkomst van **13 mei** 1981, **tot** oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en vaststelling van zijn statuten, **algemeen** verbindend verklaard bij koninklijk besluit van **15 maart** 1982, wordt de bijdrage van de werkgevers vastgesteld op 3,30 € per werkdag en per arbeid(st)er, met een maximum van 16,50 € per week.

Sont considérés comme jours de travail :

Als werkdagen worden aangezien

- 1) les jours **prestés** effectivement et partiellement;
- 2) les jours non **prestés** et les jours partiellement non **prestés** pour lesquels l'employeur est tenu de payer une rémunération;
- 3) les jours pendant lesquels le travail est interrompu en raison des vacances auxquelles les travailleurs ont droit en application des lois relatives aux vacances annuelles des travailleurs.

- 1) de effectief en gedeeltelijk gepresteerde dagen;
- 2) de niet gepresteerde dagen en de gedeeltelijk niet gepresteerde dagen voor dewelke de werkgever gehouden is een bezoldiging te betalen;
- 3) de dagen gedurende dewelke het werk **onderbroken** wordt ingevolge de vakantie waarop de **werknemers** recht hebben bij toepassing van de wetten betreffende de jaarlijkse vakantie van de werknemers.

Article 2 - La cotisation capacitive journalière ou hebdomadaire précitée est utilisée :

Artikel 2 - Voornoemde dagelijkse of wekelijkse hoofdelijke bijdrage wordt aangewend:

- pour le financement du fonctionnement du Fonds;
- pour le financement des avantages prévus à l'art. 5 de la convention collective de travail précitée;
- pour le financement de la cotisation en vue du perfectionnement des connaissances économiques, sociales et techniques des représentants des travailleurs et des représentants des employeurs, tel que prévu à l'art. 3, 3° de la convention collective de travail précitée;
- pour la création de moyens destinés à la promotion de l'emploi en faveur des groupes à risque;
- pour le financement d'un programme de "formation industrielle" incluant e.a. des initiatives en faveur de la gestion du stress, de la prévention de

- ter financiering van de werking van het Fonds;
- ter financiering van de **voordelen** voorzien in artikel 5 van **bovengenoemde** collectieve arbeidsovereenkomst;
- ter financiering van de bijdrage ter **vervolmaking** van **economische**, sociale en technische kennis van de werknemersvertegenwoordigers en de werkgeversvertegenwoordigers **zoals** bepaald in artikel 3, 3° van bovengenoemde collectieve arbeidsovereenkomst;
- voor het creëren van **middelen** ter **bevordering** van de tewerkstelling ten **bate** van risicogroepen;
- voor het financieren van een programma-

NEERLEGGING-DÉPÔT

REGISTR.-ENREGISTR.

NR.
N°

05 -07- 2005

26 -07- 2005

75.671 / col 10602

<p>plaintes de maux de dos et relatives à la mise en contact avec des matières dangereuses.</p> <p>Art. 3. La présente convention collective de travail produit ses effets à partir du 1^{er} avril 2005 et remplace la convention collective de travail du du 4 mai 2001. Elle est conclue pour une durée indéterminée et elle peut être dénoncée par une des parties contractantes moyennant le respect d'un préavis de trois mois. Ce préavis sera adressé au président de la Sous-commission paritaire de l'industrie du béton par une lettre recommandée.</p> <p>Fait à Bruxelles, le 30 juin 2005</p>	<p>pakket opleidingen "industriële vorming" met inbegrip van initiatieven ter bevordering van het stressbeleid, voorkoming van rugklachten en omgaan met gevaarlijke stoffen.</p> <p>Art. 3. Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft uitwerking met ingang van 1 april 2005 en vervangt de collectieve arbeidsovereenkomst van 4 mei 2001. Zij is gesloten voor onbepaalde tijd en kan opgezegd worden door één van de contracterende partijen mits naleving van een opzegging van drie maand. Deze opzegging wordt gericht aan de voorzitter van het Paritair Subcomité voor de betonindustrie, via een aangetekende brief.</p> <p>Gedaan te Brussel, op 30 juni 2005</p>
---	---